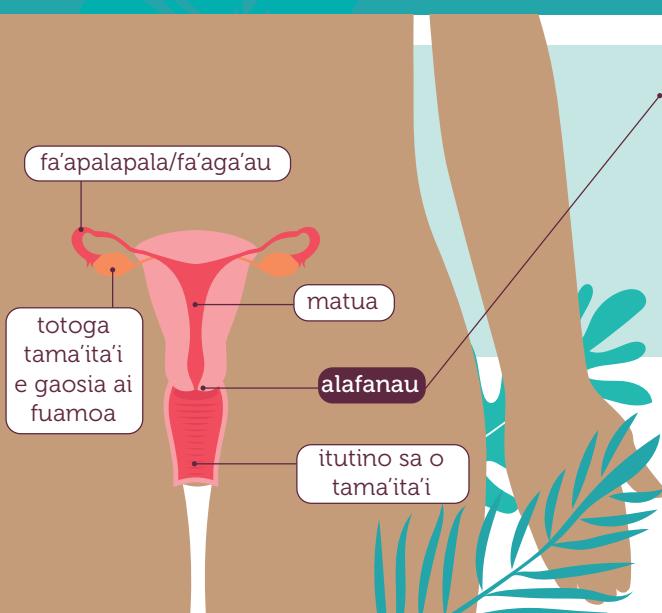


# lou soifua maloloina lou lumana'i

Fai se Siaki o le Alafanau



## O le a le Siaki o le Alafanau?

O le Siaki o le Alafanau e suia ai le Pap Smear. E siaki ai le HPV ma e faia e le foma'i po'o se tausi soifua ma e mafai fo'i na faia lava e oe.

O le siaki e vave ma **saogalemu**. E mafai i nisi taimi ona lagona le lē to'a ae lē tigā. E lē a'afia ai le tulaga taupou a le tama'ita'i.

E mafai ona e:

- talosaga mo se **foma'i tama'ita'i po'o se tausi soifua**
- talosaga mo se **fa'amatala upu**
- avea se uo po'o se pa'aga/to'alua.

## O le a le alafanau?

O le alafanau o le vaega o le fanautama. E i le pito i lugia o le itutino sa o tama'ita'i ma e feso'ota'i ai le itutino sa o tama'ita'i ma le matua (manava).

## O le a le HPV?

O le papillomavairasi o le tagata (HPV) o se siama ta'atele e fepasia'i mai lea tagata i le isi e ala i feusua'iga, e aofia ai le pa'i atu o le tino i le tino i feusua'iga. O le HPV o le mafua'aga autū lea o le kanesa o le alafanau.

## O le a le kanesa o le alafanau?

O le kanesa o le alafanau o se ma'i matuiā. **I le amataga, e ono leai ni aūga.** O le Siaki o le Alafanau e mafai ona iloa ai suiga e ono o'o atu ai i le kanesa.

**O le siaki e mafai ona fa'asaoina ai le ola.**

## O afea e mana'omia ai ona fai le siaki?

Afai ua 25 pe sili atu tausaga o lou soifua ma e le'i iai se feso'ota'iga fa'afeusua'iga, fai sou avanoa e vaai ai se foma'i po'o se tausi soifua mo se siaki.

E tatau ona **fai lou Siaki masani o le Alafanau i le ta'i lima tausaga** se'iā atoa lou 74. Tusa lava po o le i'uga o lau siaki mulimuli sa lelei, e tatau ona maua se fa'amanatu e fai se avanoa mo lou siaki e soso'o ai.

## O le a le tui puipui o le HPV?

I totonusi o Ausetalia, e iai le vailaau e fesoasoani na te puipuia tagata mai le HPV.

O tamaiti a'oga uma, e aofia ai alii, i le Tausaga 7 e mafai ona maua le vailaau o le HPV e aunoa ma se totogi.

Afai o oe o se matua po'o se tagata e tausia, o le a e mauaina se tusi e te sainia ma toe fa'afō'i i le a'oga pe afai e te mana'o e fai se tui puipui a lou alo. O le tui puipui o le a fesoasoani i lou alo e puipuia mai i le HPV pe a amata ona faia feusua'iga pe fa'aipoipo.

Afai e misi e lou alo le tui i le a'oga, e mafai lava ona latou mauaina e aunoa ma se totogi se'iā atoa le 25 o tausaga. Afai e te mana'o e fai lou tui o se tagata matua, fesili i lau foma'i.

Afai sa faia lou tui o le HPV e mana'omia lava se Siaki o le Alafanau mai le tausaga 25, ona o le vailaau e le puipuia mai ai i ituaiga eseese o le HPV.

**O lenei vailaau e saogalemu, e lē mafua ai le kanesa ma e lē tupu ai ni fa'afitauli i le mauaina o tamaiti.**

O le Siaki o le Alafanau e mafai ona fa'asaoina ai le ola.

O le toatele o tagata e maua i le kanesa o le alafanau e le'i faia lava se Siaki o le Alafanau po'o le le'i faia i tausaga e lima ua mavae atu.



### E fa'apefea ona fai le Siaki o le Alafanau?

#### E lua au filifiliga.

E mafai ona e aoina au faata'ita'iga, po'o lau foma'i po'o le tausi soifua e mafai ona aoina au vaega. O filifiliga uma e lua e sa'o ma saogalemu.

#### Aoga a Foma'i/Tausi soifua

Mo le lē fa'alaua'itele e mafai ona ufiufi lou afa pito i lalo i se ie. E tu'u e le foma'i po'o le tausi soifua le meafaigaluega fa'a foma'i i totonu o le itutino sa o tama'ita'i. Ona latou fa'a'aogaina lea o se tama'i pulumu vaivai e aumai ai se vaega mai le alafanau ma lafo i le fale su'esu'e mo su'esu'ega. A maua i'uga o su'esu'ega, o le a feso'ota'i atu le foma'i po'o le tausi soifua ia te oe. A leai, fa'afeso'ota'i ane le falema'i mo i'uga o lau siaki.



Afai e talosagaina oe e te fo'i mai mo se feiloaiga, e tāua tele lou auai.

#### Aoga a oe lava

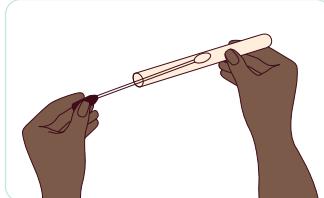
O le foma'i po'o le tausi soifua o le a avatuina ia te oe se vavae ma fa'amatala atu le mea e tatau ona fai.

E mafai ona e aoina au lava fata'itaiga i tua o se pupuni i le potu o le falema'i, po'o totonu o le fale taele.

Aveese le vavae mai le afifi ma fa'aofifi i ni nai senitimita i totonu o le itutino sa o tama'ita'i.

Feliu'a'i le vavae mo le 10-30 sekone, ona aveese lea ma toe tu'u i totonu o le afifi.

E mafai ona e fesili i lau foma'i po'o lau tausi soifua mo se fesoasoani i so'o se taimi.



O le puipuiga sili lava e fa'asaga i le kanesa o le alafanau o le faia lea o se Siaki o le Alafanau i le ta'i 5 o tausaga.



### O fea e mafai ai ona e faia ai se Siaki o le Alafanau e leai se totogi?

- O fea e mafai ai ona e faia ai se Siaki o le Alafanau e leai se totogi?
- Laumua o le Soifua Maloloina a Nu'u
- **True Clinic** - Brisbane, Ipswich, Toowoomba, Cairns and Rockhampton



Contact True Clinic Brisbane

07 3250 0200

clinicreception@true.org.au

[true.org.au/clinic](http://true.org.au/clinic)



O lenei pepa o fa'amatalaga na faia fa'atasi ma le Culturally Responsive Health Advisory Group ma fa'atalatalanoaga ma tagata nu'u.



Queensland  
Government

V1-20210513